DTDT0001045

ཀོ་ལྦིད་ཊ་–19: ནད་རྟགས་ཁག་ངོས་འཛིན་བྱེད་པ།
ནད་རྟགས། ཀོ་ལྦིད་ཊ་-19

ནད་རྟགས་རྦིགས་
མངོན་ཆུང་ནས་
ཚབས་ཆྱེ་བར་ཡོད།

ཆམ་པ།

རྦིམ་པས་ནད་
རྟགས་རྦིགས་ཐོན་
པ།

ཆམ་རྦིམས།

ནད་རྟགས་རྦིགས་
གོ་བུར་དུ་ཐོན་པ།

མྦི་འཕོད་པ་དག*

ནད་རྟགས་དག་རྦིམ་
པས་ཡང་ན་གོ་བུར་དུ་
ཐོན་སྦིད་པ།

ཚ་བ། འཆར་ཅན་ཡོད། དཀོན་པོ་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། མྱེད།

གོ།

འཆར་ཅན་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད།
(དབུགས་མྦི་བདྱེ་བ།)

མགྦིན་པའྦི་རྨ།

སྐབས་རྱེ་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། སྐབས་རྱེ་ཡོད། སྐབས་རྱེ་ཡོད།(མགྦིན་
པ་དང་ཡ་རྐན་ལ་ཟ་
འཕྲུག་ལངས་པ།)

དབུགས་གཏོང་

ལྱེན་ཁག་པོ།

སྐབས་རྱེ་ཡོད། མྱེད། མྱེད། འཆར་ཅན་ཡོད།
(དབུགས་མྦི་བདྱེ་བ།)

ཐང་ཆད་པ།

སྐབས་རྱེ་ཡོད། སྐབས་རྱེ་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། སྐབས་རྱེ་ཡོད།

གཟྱེར་ཟུག་
དང་ན་ཟུགསྐབས་རྱེ་ཡོད། མྱེད། འཆར་ཅན་ཡོད། མྱེད།

མགོ་ན་བ།

སྐབས་རྱེ་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། སྐབས་རྱེ་ཡོད།

སྣ་ཆུ་ཐོན་པ་

ཡང་ན་སྣ་དོག་པོ།

སྐབས་རྱེ་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད། སྐབས་རྱེ་ཡོད། འཆར་ཅན་ཡོད།

བཤལ་ནད།

དཀོན་པོ་ཡོད། མྱེད། སྐབས་རྱེ་ཡོད།ལྷག་
པར་དུ་བྦིས་པར།

མྱེད།

ཧབ་སྦིད་རྒྱག་པ།

མྱེད། འཆར་ཅན་ཡོད། མྱེད། འཆར་ཅན་ཡོད།

རྒྱལ་སྦིའྦི་འཕོད་བསྱེན་ལྷན་ཁང་ (WHO)དང་། ནད་རྦིགས་སངས་འཛིན་དང་སོན་འགོག་ལྱེ་གནས་ཁང་ (Centers for Disease Control and Prevention)དྱེ་བཞྦིན་ཨ་རྦིའྦི་མྦི་འཕོད་པ་དང་། དབུགས་མྦི་བདྱེ་བ། ལུས་ཟུངས་རྦིག་པའྦི་གཙུག་ལག་སོབ་ཁང་(American Academy of Allergy, Asthma and Immunology)གྦིས་འདྱེན་སྱེལ་གནང་བའྦི་རྒྱུ་ཆ་ནས་བཏུས་ཡོད།*དབུགས་གཏོང་ལྱེན་གྦི་མྦི་འཕོད་པའྦི་རྦིགས་ནང་མྦི་འཕོད་པའྦི་རྦི་ནྦིའྦི་ཊྦི་སྦི་ (སྐྱ་རྩྭའྦི་ཆམ་ཚད།)དང་མྦི་འཕོད་པའྦི་དབུགས་མྦི་བདྱེ་བ་འཚུད་ཡོད། ཀོ་ལྦིད་ཊ་-19དང་། ཚད་རྦིམས། ཆམ་པ་བཅས་ཀྦི་ནད་རྟགས་ཁག་དབྱེ་འབྱེད་གཏོང་རྒྱུ་ཤྦིན་ཏུ་ཁག་པོ་ཡོད། གལ་སྦིད་ཁྱེད་ལ་གཉན་ཁ་ཡང་ན་དབུགས་འབྦིན་རྔུབ་ཀྦི་ནད་རྟགས་རྦིགས་ (དཔྱེར་ན་མགྦིན་པར་རྨ་ཐོན་པ། མགོ་ན་བ། ཚ་བ། དབུགས་གཏོང་ལྱེན་ཁག་པོ་ཡོད་པ། ཤ་གནད་ན་བ། གོ་རྒྱག་པ་ཡང་ན་སྣ་ཆུ་ཐོན་པ་ལ་བུ།)ཡོད་ན་ལས་ཀར་མ་ཕྱེབས། ཁྱེད་ཀྦི་ངོས་ནས་རང་ཉྦིད་ཁྱེར་སོད་གནང་དགོས་པ་དང་གསོ་དཔྱད་ཀྦི་ཆྱེད་ལས་པ་ཞྦིག་གྦིས་དཔྱད་ཞྦིབ་གནང་དགོས་ཀྦི་ཡོད།ཁྱེད་ལ་ཀོ་ལྦིད་ཊ་-19ཡོད་མྱེད་ཀྦི་ལ་ཚོད་གནང་དགོས་སྦིད། གསོ་དཔྱད་ཀྦི་ཆྱེད་ལས་པ་ཞྦིག་གྦི་བཀའ་འཁོལ་མ་ཐོབ་བར་དུ་ཁྱེད་ཀྦིས་ལས་ཀར་ཕྦིར་ལོག་གནང་མྦི་རུང་། རང་ཉྦིད་ཀྦིས་གཅྱེས་སྤྲས་བྱེད་པའྦི་མྦི་ཚོ་སྲུང་སྐྱོབ་བས་ཡོད་པ་དང་སྐྱོན་མྱེད་པ་ཁྱེད་ཀྦིས་ངྱེས་པར་དུ་ངྱེས་གཏན་བཟོ་གནང་དགོས།དབུགས་གཏོང་ལྱེན་གྦི་མྦི་འཕོད་པའྦི་ནད་རྟགས་རྦིགས་དཔྱེར་ན་མྦི་འཕོད་པའྦི་རྦི་ནྦིའྦི་ཊྦི་སྦི་ (སྐྱ་རྩྭའྦི་ཆམ་ཚད།)དང་མྦི་འཕོད་པའྦི་དབུགས་མྦི་བདྱེ་བ་ཡོད་མཁན་གྦི་མྦི་ཚོས་ངྱེས་པར་དུ་ཁྦིམ་དུ་བཞུགས་དགོས་པ་དང་ཁོང་ཚོའྦི་ནད་རྟགས་རྦིགས་འགོ་ཚུགས་མ་ཐག་ཏུ་ཀོ་ལྦིད་ཊ་-19ཆྱེད་དུ་རྟག་དཔྱད་གནང་དགོས་པ་དང་དྱེ་བཞྦིན་གལ་སྦིད་ཁོང་ཚོས་རྱེ་བ་བས་མྱེད་པའྦི་ནད་རྟགས་རྦིགས།་མོང་ཚོར་བྱུང་བ།དྱེ་ཡང་རྒྱུན་གཏན་ལས་ཀང་མྦི་འདྲ་བ་ཡང་ན་སྡུག་པ་ཡོད་པ། ཡང་ན་ཁོང་ཚོའྦི་རྒྱུན་གཏན་གྦི་སྨན་བཅོས་ཀྦིས་ཕན་ནུས་མ་ཐོན་ན་དྱེ་ལར་གནང་དགོས།

ཏོག་དབྦིབས་ནད་དུག་(ཀོ་ལྦིད་ཊ་-19)སྐོར་གྦི་གནས་ཚུལ་མང་བ་མཁྱེན་འདོད་ཡོད་ན།དྲྭ་ཚིགས་འདྦིར་ཕྱེབས་health.gov.au
དྲ་ཚིགས་ www.health.gov.au/resources/translatedལ་གཟྦིགས་ཡང་ན་ཡྦིག་སྒྱུར་དང་སྐད་སྒྱུར་གྦི་ཞབས་ཞུ་ཁག་གྦི་ཆྱེད་དུ་ཨང་གངས་འདྦི་ལ་ཁ་པར་གཏོང་རོགས་131 450